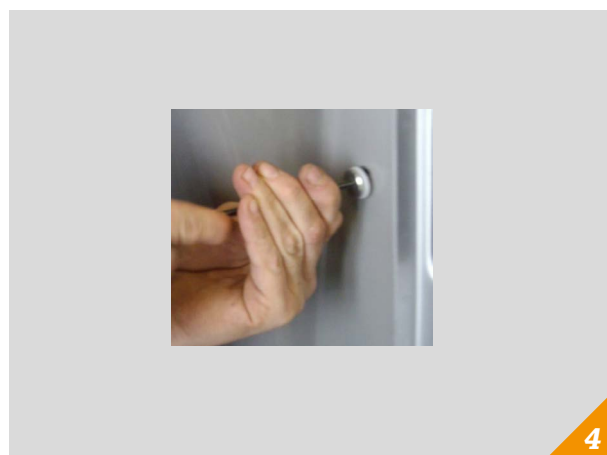
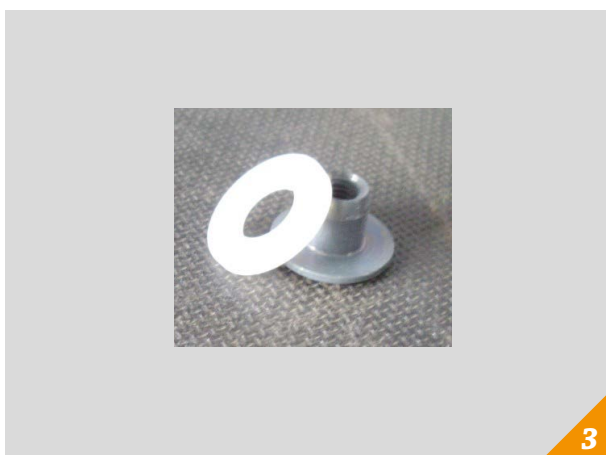
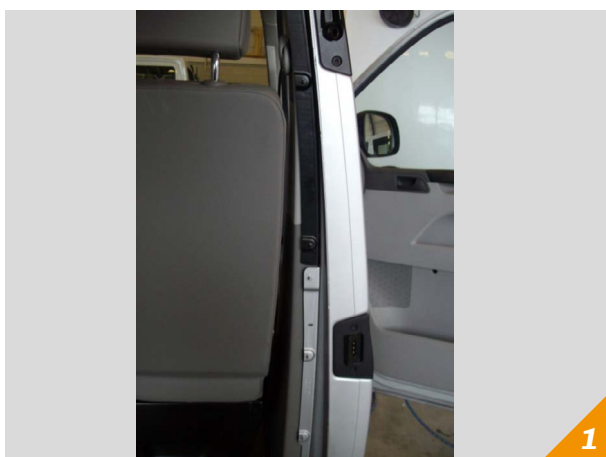


# Volkswagen

## VWT5-1212/1213



# Volkswagen

## VWT5-1212/1213

### NEDERLANDS

**Montage Volkswagen separatiewand ter vervanging van de originele wand (op de stijl):**

- 1. Demonteer de originele wand (indien aanwezig).**
- 2. Monteer de ABK wand. Let op dat de “flappen” die naar voren wijzen, tegen de gordelkappen komen. De gaten in de wand corresponderen met de montagepunten van de gedemonteerde originele stalen wand.**
- 3. Schroef de wand vast met bijgeleverde montageset (VWT5-1214) in de laadruimte. Pas op dat u niet door de gordels heen schroeft. Het is mogelijk dat de schroeven groter zijn dan het originele gat, boor dan 1 a 2 cm door.**

**Note: Een complete wand wordt geleverd, het kan zijn dat de wand passend gemaakt moet worden voor het desbetreffende voertuig. Mocht u twifelen over deze aanpassing dan kunt u altijd contact met ons opnemen.**

### DEUTSCH

Für Trennwände montiert an der Rückseite der B-Säule (im Austausch mit Original-Trennwand) Volkswagen (an der Säule):

1. Demontieren Sie die Original-Trennwand und Setzen sie die ABK-Trennwand in das Fahrzeug.
2. Beachten Sie das die Trennwand von hinten zwischen die B-Säulenverkleidung montiert wird, nicht in die Verkleidung.
3. Verschrauben Sie die Trennwand an die vorgesehenen Befestigungen (VWT5-1214). Stellen Sie sicher, dass Sie nicht durch die Riemen schrauben. Es ist möglich, dass die Schrauben größer als das ursprüngliche Loch sind und dann 1 bis 2 cm durchbohren.

Hinweis: Eine komplette Wand wird geliefert, wenn sie nicht in das entsprechende Fahrzeug passt, muss sie angepasst werden. Wenn Sie Zweifel an dieser Änderung haben, können Sie sich jederzeit an uns wenden.

### FRANÇAIS

Montage du mur de partition Volkswagen en remplacement du mur d'origine (monté entre les piliers):

1. Démontez le mur d'origine.
2. Montez le mur ABK. Veuillez vous assurer que le produit se situe entre les piliers B et non sur les piliers B.
3. Montez le mur avec les boulons fournis (VWT5-1214) dans le compartiment de chargement. Assurez-vous de ne pas visser à travers les ceintures. Il est possible que les vis soient plus larges que le trou d'origine, puis percez-les de 1 à 2 cm.

Remarque : Un mur complet vous sera livré. Si il ne convient pas à votre véhicule il faudra procéder à une adaptation. Si vous avez un doute sur cette modification vous pouvez toujours nous contacter.

### ENGLISH

Mounting Volkswagen partition wall as replacement for the original wall (mounted at back pillars):

1. Disassemble the original wall.
2. Mount the ABK wall. Please be aware that the product needs to be against the B-pillars and not in the B-pillars.
3. Mount the wall with included bolts (VWT5-1214) in the loading compartement. Make sure you don't screw through the belts. It is possible that the screws are larger than the original hole, then drill through 1 to 2 cm.

Note: A complete wall will be delivered, if it does not fit in the relevant vehicle it needs to be customized. If you have any doubts about this modification, please contact us.